

AVERTISSEMENT

LIRE ET CONSERVER CES INSTRUCTIONS.

AVERTISSEMENT: AFIN DE RÉDUIRE LES RISQUES D'INCENDIE, DE CHOCS ÉLECTRIQUES OU DE BLESSURES, VEUILLEZ SUIVRE LES INDICATIONS SUIVANTES :

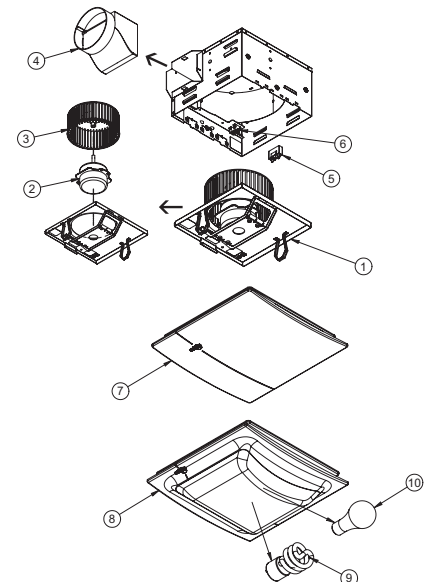
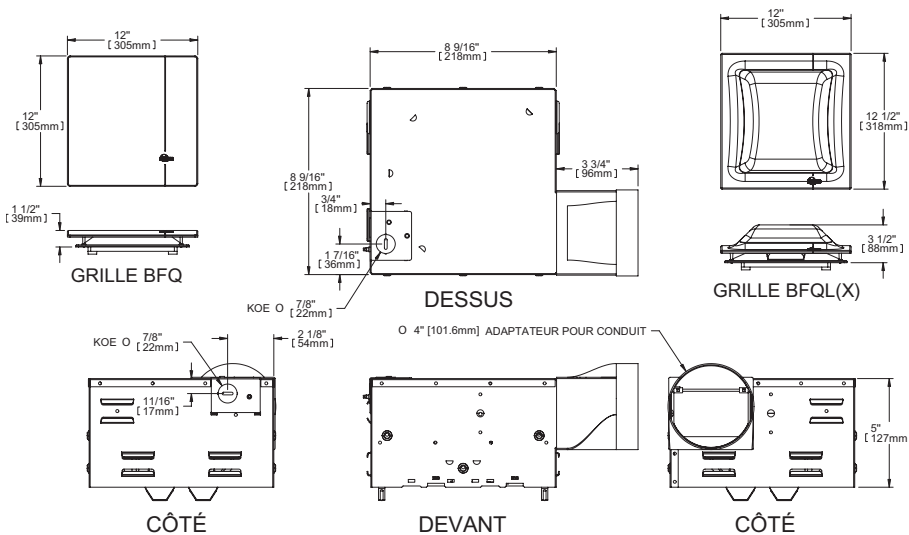
1. Cet appareil doit être utilisé de la façon prévue par le fabricant. Pour toute question, veuillez communiquer avec ce dernier.
2. Avant d'entamer l'entretien ou le nettoyage de cet appareil, coupez le courant au panneau électrique et verrouillez l'interrupteur afin d'éviter de rétablir le courant accidentellement. Si l'interrupteur ne peut être verrouillé, veuillez attacher un dispositif d'avertissement sur le panneau électrique, tel qu'une étiquette.
3. L'installation et le raccordement électrique doivent être effectués par une personne qualifiée, conformément aux codes et normes applicables, y compris ceux concernant la résistance au feu.
4. Un apport d'air suffisant est nécessaire pour assurer une bonne combustion ainsi qu'une bonne évacuation des gaz émanant de tout appareil de combustion afin d'éviter le refoulement de l'air. Veuillez suivre les instructions du fabricant ainsi que les normes de sécurité, telles que celles émises par la National Fire Protection Association (NFPA), l'American Society for Heating, Refrigeration and Air Conditioning Engineers (ASHRAE) et les autorités locales.
5. Lorsque vous coupez ou percez un mur ou un plafond, assurez-vous de ne pas endommager le câblage électrique et les autres services publics cachés.
6. Le conduit d'évacuation doit toujours se rendre à l'extérieur.
7. Si l'appareil est installé au-dessus d'une baignoire ou d'une douche, il doit être identifié comme approprié pour cette application et raccordé à un système protégé par un DDFIT (disjoncteur différentiel de fuite à la terre).
8. L'isolation thermique du plafond où l'appareil est installé doit être inférieur à R40. (Pour les installations au Canada seulement.)

AVERTISSEMENT: AFIN DE RÉDUIRE LE RISQUE D'INCENDIE OU DE CHOC ÉLECTRIQUE, IL NE FAUT PAS CONTRÔLER CE VENTILATEUR À L'AIDE D'UN DISPOSITIF TRANSISTORISÉ.

MISE EN GARDE:

1. Pour ventilation générale seulement. N'utilisez pas cet appareil pour évacuer des matières et des vapeurs explosives ou dangereuses.
2. Le fabricant ne pourra pas être tenu responsable de quoi que ce soit et la garantie ne sera pas valide si l'installateur et l'utilisateur ne respectent pas ces directives.
3. Si l'installateur ou l'utilisateur modifie l'appareil de quelque façon que ce soit, il sera tenu responsable de tout dommage résultant de cette modification.
4. Lors de l'installation électrique, utiliser seulement des interrupteurs certifiés pour 15A à 120V.
5. Cet appareil doit être mis à la terre.
6. Ne pas utiliser dans une cuisine.
7. Cet appareil doit être installé au plafond seulement.

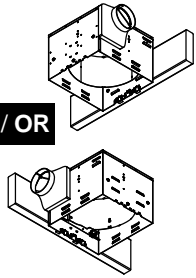
DESSINS TECHNIQUES ET LISTE DES COMPOSANTS DE RECHANGE



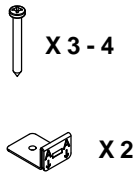
# RÉF.	# PIÈCE	DESCRIPTION
1	SA-BFQ-0007	SOUS-ASSEMBLAGE DE LA PLAQUE MOTEUR BFQ
2	MO-061	MOTEUR 44W 1 VITESSE 120V 60HZ ANTI-HORAIRE (AVEC CONNECTEUR 3 PINS)
2	MO-061-1	MOTEUR 32W 1 VITESSE 120V 60HZ ANTI-HORAIRE (AVEC CONNECTEUR 3 PINS)
3	P-BFQ80Z0	ROUE BFQ
4	P-BFQ00B0	SORTIE & CLAPET 4 POUCE BFQ ASSEMBLÉ
5	CAP-XXX	COMMUNIQUER AVEC VOTRE REPRÉSENTANT STELPRO POUR LE NUMÉRO DE PIÈCE
6	HAR-020	HARNAIS, CLIENT POUR BFQL
6	HAR-022	HARNAIS, CLIENT POUR BFQ
7	SA-BFSQ-0001	SOUS-ASSEMBLAGE DE LA GRILLE SANS LUMIÈRE
8	SA-BFQL-0001	SOUS-ASSEMBLAGE DE LA GRILLE AVEC LUMIÈRE POUR AMPOULE GU24
8	SA-BFQL-0002	SOUS-ASSEMBLAGE DE LA GRILLE AVEC LUMIÈRE POUR AMPOULE A19
9	FLL-001	AMPOULE FLUOCOMPACT SPIRALE T3 23W BLANC DOUX BASE E26
10	INL-001	AMPOULE A19 75W INCANDESCENTE BASE E26

INSTALLATION SUR SOLIVE / ON JOIST INSTALLATION

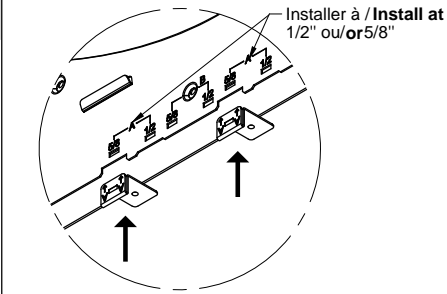
OU / OR



PIÈCES NÉCESSAIRES / PARTS NEEDED

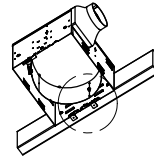


Pièces incluses / Parts supplied



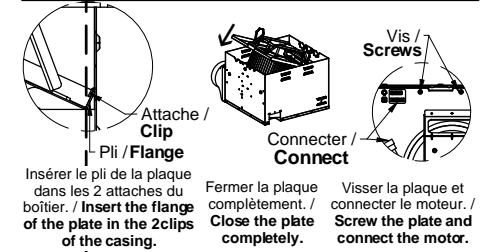
Installer les supports selon la dimension du gypse. / Install the brackets according to the gypsum size. Appuyer le boîtier et les supports sur la solive. / Press the casing and the brackets against the joist.

Trous de vissage pour mettre au niveau. / Screw holes for leveling.



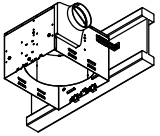
Visser le boîtier sur la solive. / Screw the casing on the joist.

INSTALLATION DE LA PLAQUE DU MOTEUR / MOTOR PLATE INSTALLATION



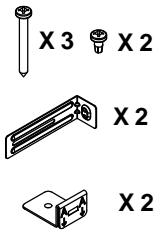
DEMONTÉ DANS L'ORDRE INVERSE / DISASSEMBLE IN REVERSE ORDER

INSTALLATION SUR POUTRELLE EN I / ON I-BEAM INSTALLATION

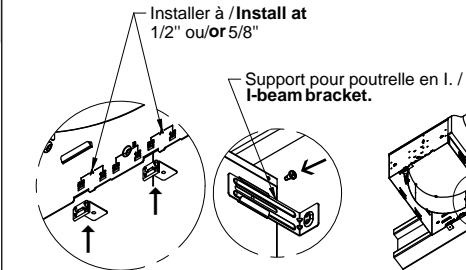


Jusqu'à / Up to 1 15/16"

PIÈCES NÉCESSAIRES / PARTS NEEDED

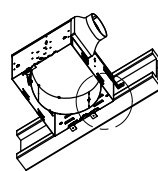


Pièces incluses / Parts supplied

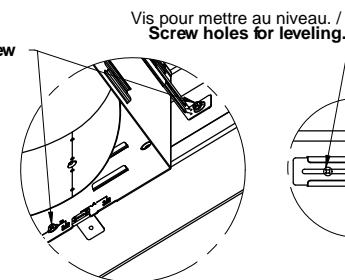


Installer les supports selon la dimension du gypse et visser les supports pour poutrelle en I. / Install the brackets according to the gypsum size and screw the I-beam bracket.

Visser / Screw X 3



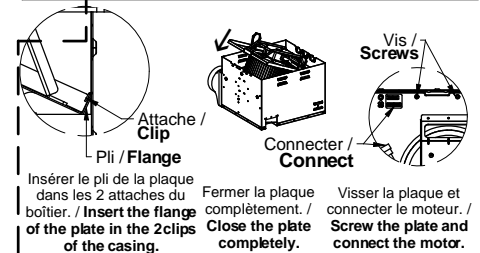
Appuyer le boîtier et les supports sur la poutrelle. / Press the casing and the brackets against the beam.



Visser le boîtier et les supports sur la poutrelle en I. / Screw the casing and the bracket on the I-beam.

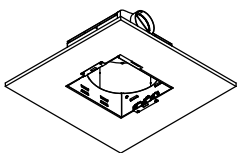
Mettre au niveau à l'aide de la vis des supports. / Level with the bracket screw.

INSTALLATION DE LA PLAQUE DU MOTEUR / MOTOR PLATE INSTALLATION



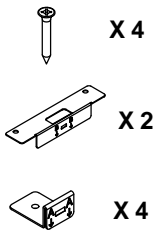
DEMONTÉ DANS L'ORDRE INVERSE / DISASSEMBLE IN REVERSE ORDER

INSTALLATION EN RÉNOVATION / RETROFIT INSTALLATION

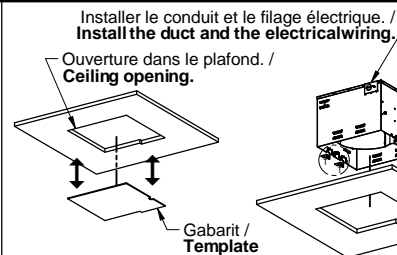


Pour gypse de 1/2" et 5/8". / For 1/2" and 5/8" gypsum.

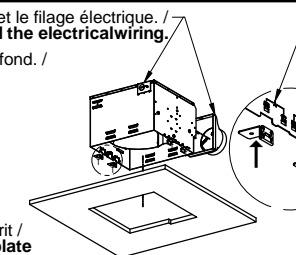
PIÈCES NÉCESSAIRES / PARTS NEEDED



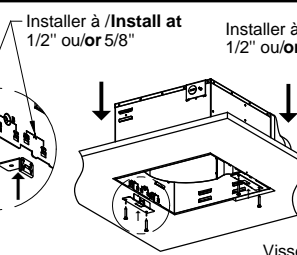
Pièces incluses / Parts supplied



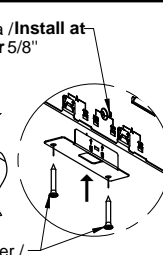
Découper une ouverture dans le plafond de la même dimension que le gabarit. / Cut an opening in the ceiling of the same dimension as the template.



Insérer le boîtier dans le plafond et installer les supports selon la dimension du gypse. / Insert the casing in the ceiling and install the brackets according to the gypsum size.

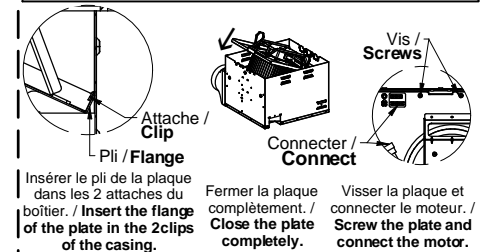


Appuyer le boîtier dans l'ouverture du plafond et installer les supports pour rénovation selon la dimension du gypse. / Press the casing over the opening of the ceiling and install the retrofit brackets according to the gypsum size.



Appuyer le boîtier dans l'ouverture du plafond et installer les supports pour rénovation selon la dimension du gypse. / Press the casing over the opening of the ceiling and install the retrofit brackets according to the gypsum size.

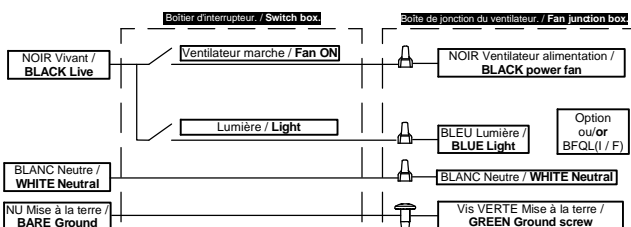
INSTALLATION DE LA PLAQUE DU MOTEUR / MOTOR PLATE INSTALLATION



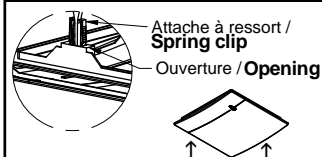
DEMONTÉ DANS L'ORDRE INVERSE / DISASSEMBLE IN REVERSE ORDER

GABARIT/TEMPLATE Découper le gabarit en suivant les lignes pointillées. / Cut the template by following the dotted line.

PLAN DE FILAGE / WIRING DIAGRAM

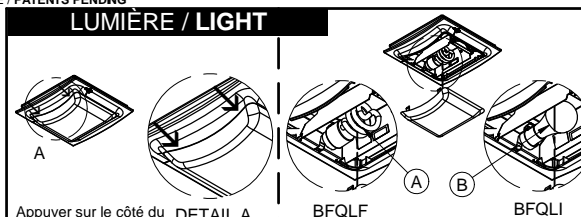


GRILLE / GRILL



Insérer les 2 attaches à ressort du boîtier dans les ouvertures correspondantes de la grille et pousser sur celle-ci. / Insert the 2 spring clips of the casing in the corresponding opening of the grill and push on the grill.

LUMIÈRE / LIGHT



Appuyer sur le côté du globe de la lumière pour démonter celui-ci. / Push on the side of the light cup to unclip it.

A: LFC culot GU24 MAX 23W / CFL GU24 base 23W MAX.
B: Ampoule A19 MAX 100W. / Light bulb A19 100W MAX.

CONDUITS / DUCTS



[Bon / Good] : PVC ou Acier galvanisé / PVC or Galvanized steel
[Moyen / Medium] : Flexible en aluminium / Flexible aluminum
[Faible / Poor] : Vinyle / Vinyl

BREVETS EN INSTANCE / PATENTS PENDING

BX-PROTBFOQ REV01